Handleiding	**NL**	*pagina 2*
Manual	**UK**	*page 5*
Mode d'emploi	**FR**	*page 8*
Manual de usuario	**ES**	*página 11*
Manuale	**I**	*pagina 14*
Benutzerhandbuch	**DE**	*Seite 17*
Kàzi	**HU**	*oldalszám 20*

EM6050 Dummy Camera

WWW.EMINENT-ONLINE.COM

EM6050 Dummy Camera

Waarschuwingen en aandachtspunten

Het openen van het product en/of de producten kan leiden tot ernstige verwondingen! Laat een reparatie altijd uitvoeren door gekwalificeerd personeel van Eminent!

Inhoudsopgave

1.0 Garantievoorwaarden 2
2.0 Introductie 2
2.1 Functies en kenmerken 3
2.2 Inhoud van de verpakking 3
3.0 De camera in gebruik nemen 3
4.0 Vraag en Antwoord 4
5.0 Service en ondersteuning 4

1.0 Garantievoorwaarden

De garantietermijn van vijf jaar geldt voor alle Eminent producten, tenzij anders aangegeven op het moment van aankoop. Bij aankoop van een tweedehands Eminent product resteert de garantieperiode gemeten vanaf het moment van de aankoop door de eerste eigenaar. De Eminent garantieregeling is van toepassing op alle Eminent producten en onderdelen onlosmakelijk verbonden met het betreffende product. Voedingen, batterijen, accu's, antennes en alle andere producten niet geïntegreerd in of direct verbonden met het hoofdproduct of producten waarvan redelijkerwijs mag worden aangenomen dat deze een ander slijtagepatroon kennen dan het hoofdproduct vallen derhalve niet onder de Eminent garantieregeling. De garantie vervalt tevens bij onjuist of oneigenlijk gebruik, externe invloeden en/of bij opening van de behuizing van het betreffende product door partijen anders dan Eminent.

2.0 Introductie

Gefeliciteerd met de aankoop van dit hoogwaardige Eminent product! Dit product is door de technische experts van Eminent uitgebreid getest. Mocht dit product ondanks alle zorg problemen vertonen, dan kun je een beroep doen op de vijf jaar Eminent garantie. Bewaar deze handleiding samen met het bewijs van aankoop daarom zorgvuldig.

Registreer je aankoop nu op www.eminent-online.com en ontvang product updates!

2.1 Functies en kenmerken

De Eminent EM6050 is een realistisch uitziende dummy camera voor binnen en buiten met kabel en opnamelampje. De camera beschikt over een handige zwenkarm met vleugelmoeren om de juiste hoek van de camera mee te bepalen. Door het knipperende opnamelampje en de kabel is de camera niet van echt te onderscheiden. Plaats daarom de camera ook op een plek waar hij zeker gezien wordt.

2.2 Inhoud van de verpakking

De volgende onderdelen zijn aanwezig in het pakket:

- EM6050 dummy camera
- Montageset, bestaande uit 1x bevestigingsvoet, 2 vleugelmoeren, 2 klembeugels
- 3 schroeven om de camera te bevestigen

3.0 De camera in gebruik nemen

De EM6050 is ontworpen om ongewenste personen van je terrein te houden. Wanneer de camera gezien wordt zal er tweemaal nagedacht worden voordat men je terrein betreedt. Volg de onderstaande stappen om de camera op de juiste manier te monteren zodat je de camera kunt gebruiken.

1. Haal de camera, bevestigingsvoet en montageset uit de verpakking.
2. Gebruik de bevestigingsvoet om 3 gaten af te tekenen op de locatie waar je de camera wilt monteren.
3. Boor 3 gaten en bevestig de cameravoet met 3 schroeven aan de wand of plafond.
4. Optioneel: Om het rode opnamelampje in te schakelen, dien je batterijen (2xAA) in de camera te plaatsen. Schuif daarvoor de zonneklep aan de bovenkant naar achteren en open het batterijencompartiment. Plaats hier de batterijen. (batterijen worden standaard niet meegeleverd).
5. Het opnamelampje zal om de 5 seconden oplichten.
6. Sluit het compartiment en plaats de zonneklep terug.
7. Monteer de camera weer op de voet.
8. Stel de camera met behulp van de vleugelmoeren af zodat de camera naar de ruimte die je wilt ‘observeren’ gericht is.
9. De ‘voedingskabel’ kan in de muur of het plafond geplaatst worden zodat de camera nog realistischer oogt.
10. De installatie is nu voltooid.

4.0 Vraag & antwoord

V: Er zijn geen batterijen bijgeleverd, klopt dit?
A: Ja dit klopt. Batterijen worden bij dit product niet bijgeleverd.

5.0 Service en ondersteuning

Deze handleiding is door de technische experts van Eminent met zorg opgesteld. Mocht je desondanks problemen ervaren bij de installatie of in het gebruik van je Eminent product, vul dan het supportformulier in op de website www.eminent-online.com/support.

Je kunt tevens gebruik maken van het Eminent servicenummer. Bel 0900-EMINENT (0900-3646368, 45ct per minuut*) of, in geval je woonachtig bent in Vlaanderen 0900-70090 (50ct per minuut*).

*Exclusief de kosten voor het gebruik van je mobiele telefoon.

Verklaring van Overeenstemming

Om u te verzekeren van een veilig product conform de richtlijnen opgesteld door de Europese Commissie kunt u een kopie van de Verklaring van Overeenstemming met betrekking tot uw product opvragen door een emailbericht te sturen naar: info@eminent-online.com. U kunt ook een brief sturen naar:

Eminent Computer Supplies
Postbus 276
6160 AG Geleen
Nederland

Vermeld bij uw aanvraag duidelijk ‘Verklaring van Overeenstemming’ en het artikelnummer van het product waarvan u de Verklaring van Overeenstemming opvraagt.

EM6050 Dummy Camera

Warnings and points of attention

Opening of the product and/or products can lead to severe injuries! Repairing of the product should be done by qualified Eminent staff!

Table of contents

1.0 Warranty conditions 5
2.0 Introduction 5
2.1 Functions and features 5
2.2 Package contents 6
3.0 Mounting the camera 6
4.0 Frequently asked questions 6
5.0 Service and support 6

1.0 Warranty conditions

The five-year Eminent warranty applies for all Eminent products unless mentioned otherwise before or during the moment of purchase. When having bought a second-hand Eminent product the remaining period of warranty is measured from the moment of purchase by the product's first owner. The Eminent warranty applies to all Eminent products and parts indissolubly connected to and/or mounted on the main product. Power supply adapters, batteries, antennas and all other products not integrated in or directly connected to the main product and/or products of which, without reasonable doubt, can be assumed that wear and tear show a different pattern than the main product are not covered by the Eminent warranty. Products are not covered by the Eminent warranty when exposed to incorrect/improper use, external influences and/or when opened by parties other than Eminent.

2.0 Introduction

Congratulations on your purchase of this high-quality Eminent product! This product has undergone extensive testing by Eminent's technical experts. Should you experience any problems with this product, you are covered by a five-year Eminent warranty. Please keep this manual and the receipt in a safe place.

Register this product now on www.eminent-online.com and receive product updates!

2.1 Functions and features

The EM6050 is a dummy camera for indoors and outdoors with realistic looking design thanks to the power cable and recording LED. The EM6050 has a convenient swivel

arm with wing nuts to determine the correct angle. Because of the apparently recording LED and the cable the camera looks like a real security camera.Therefore, assemble the camera at a place where it certainly will be spotted.

2.2 Package contents

The following parts need to be present in the packing:

- EM6050 dummy camera
- Mounting set, consisting of 1x mounting stand, 2x wing nuts, 2x clamp brackets
- 3x screws to mount the camera

3.0 Mounting the camera

The EM6050 is designed to keep unwanted people of your property. When the camera is spotted, people will think twice before entering your property. Follow these steps to mount the camera properly for use.

1. Take the camera, mounting stand and mounting set out of its package.
2. Use the mounting stand to draw three holes on the location where you want to mount the camera.
3. Drill 3 holes and attach the camera stand with 3 screws to the ceiling or wall.
4. To get the red LED to work you will need to place batteries (2xAA) in the camera. Slide the solar vizor to the back and open the battery compartment. Here you can place the batteries. (Batteries are not included).
5. The LED light will be lit every 5 seconds.
6. Close the compartment and place the vizor back.
7. Mount the camera back on the stand.
8. Adjust the camera with the wing nuts so the camera will be aimed at the area you want to ‘observe’.
9. The ‘power cable’ can be placed in the wall or ceiling so the camera will look even more real.
10. The installation is now complete.

4.0 Frequently asked questions

V: There are no batteries supplied, is this correct?
A: This is correct. Batteries are not supplied with this product.

5.0 Service and support

This users manual has been carefully written by Eminent’s technical experts.
If you have problems installing or using the product, please fill out the support form at the website ww w.eminent-online.com/support.

Declaration of Conformity

To ensure your safety and compliance of the product with the directives and laws created by the European Commission you can obtain a copy of the Declaration of Conformity concerning your product by sending an e-mail message to: info@eminent-online.com. You can also send a letter to:

Eminent Computer Supplies
P.O. Box 276
6160 AG Geleen
The Netherlands

Clearly state ‘Declaration of Conformity’ and the article code of the product of which you would like to obtain a copy of the Declaration of Conformity.

Caméra imitation EM6050

Avertissements et mises en garde

L’ouverture du et/ou des produits peut causer des graves blessures. Toute réparation sur le produit est à réaliser par une équipe qualifiée Eminent !

Table des matières

1.0 Conditions de la garantie 8
2.0 Introduction 8
2.1 Fonctions et caractéristiques 9
2.2 Contenu de l’emballage 9
3.0 Installation de la caméra 9
4.0 Questions fréquentes 9
5.0 Service et support 10

1.0 Conditions de la garantie

La garantie Eminent de cinq ans s’applique à tous les produits Eminent, sauf mention contraire formulée avant ou au moment de l’achat. Si vous achetez un produit Eminent de seconde main, la période restante de la garantie se calcule à partir de la date d’achat du produit par le premier propriétaire. La garantie Eminent s’applique à tous les produits Eminent et les pièces inextricablement connectées à et/ou installées sur le produit principal. Les adaptateurs d’alimentation secteur, les batteries, les antennes et tous les autres produits non intégrés au produit principal, ou non connectés directement au même produit, et/ou les produits associés qui sans aucun doute sont soumis à une usure différente, ne sont pas couverts par la garantie Eminent. Les produits ne sont pas couverts par la garantie Eminent lorsqu’ils ont été soumis à une mauvaise utilisation ou une utilisation inadéquate, lorsqu’ils ont été soumis à des influences extérieures et/ou lorsqu’ils ont été démontés par du personnel autre que celui agrée Eminent.

2.0 Introduction

Nous vous félicitons d’avoir acheté ce produit Eminent de haute qualité ! Ce produit a fait l’objet de tests intensifs, réalisés par les techniciens experts d’Eminent. Si vous rencontrez des problèmes avec ce produit, vous bénéficiez d’une garantie Eminent de cinq ans. Veuillez conserver ce manuel ainsi que sa preuve d’achat, en lieu sûr.

Enregistrez dés maintenant ce produit sur www.eminent-online.com et bénéficiez des mises à jour pour votre produit !

2.1 Fonctions et caractéristiques

Le EM6050 est une caméra imitation pour l'intérieur ou l'extérieur avec un design très réaliste grâce à son cordon d'alimentation et du DEL d'enregistrement. Le EM6050 a un bras de rotation pratique avec des écrous à oreilles pour ajuster à l'angle désiré. Avec son DEL d'enregistrement et son cordon d'alimentation, la caméra ressemble à une vraie caméra de sécurité. Installez donc cette caméra dans un endroit où elle sera facile à voir.

2.2 Contenu de l'emballage

Les pièces suivantes doivent se trouver dans l'emballage :

- Caméra imitation EM6050
- Kit de montage, avec 1 support de montage, 2 écrous à oreilles et 2 supports d'attache
- 3 vis pour installer la caméra

3.0 Installation de la caméra

Le EM6050 est conçu pour protéger votre propriété contre les étrangers. Lorsqu'ils voient la caméra, ces personnes repenseront avant d'entrer dans votre propriété Suivez les étapes suivantes pour installer correctement la caméra.

1. Sortez la caméra, le support de montage et le kit de montage de l'emballage.
2. Utilisez le support de montage pour marquer trois points sur le mur où vous voulez installer la caméra.
3. Utilisez une perceuse pour faire les 3 trous et attachez le support de caméra avec les 3 vis fournies sur le mur ou le plafond.
4. Pour que le témoin DEL rouge soit allumé, vous devez insérer deux piles (2xAA) dans la caméra. Faites glisser le viseur solaire vers l'arrière et ouvrez le compartiment des piles. Insérez les piles. (Piles non fournies)
5. Le témoin DEL clignotera une fois toutes les 5 secondes.
6. Fermez le compartiment et remettez le viseur en position.
7. Installez la caméra sur le support.
8. Ajustez la caméra avec les écrous à oreilles pour que la caméra pointe directement sur la partie que vous voulez 'surveiller'.
9. Le cordon d'alimentation peut rentrer dans le mur ou le plafond pour que la caméra ait l'air encore plus réelle.
10. L'installation est maintenant terminée.

4.0 Questions fréquentes

Q : Aucune pile n'est fourni, est-ce normal ?
R : C'est normal. Aucune pile n'est fournie avec ce produit.

5.0 Service et support

Ce manuel a été rédigé soigneusement par les experts techniques de Eminent. Si toutefois vous avez des problèmes lors de l'installation ou de l'utilisation de votre produit Eminent, veuillez dans ce cas remplir le formulaire support sur le site web: www.eminent-online.com/support.

Vous pouvez également téléphoner au numéro du service d'assistance Eminent. Tél: 0900-70090. (50ct par minute, frais d'utilisation de votre téléphone portable non compris.)

Déclaration de Conformité

Pour vous assurer d'un produit fiable conforme aux directives établies par la Commission Européenne, vous pouvez demander une copie de la Déclaration de Conformité relative à votre produit en envoyant un email à : info@eminent-online.com. Vous pouvez aussi envoyer une lettre à :

Eminent Computer Supplies
Postbus 276
6160 AG GELEEN
Pays-Bas

Veuillez mentionner clairement dans ce cas 'Déclaration de Conformité' et le numéro d'article du produit pour lequel vous demandez la Déclaration de Conformité.

Cámara de imitación EM6050

Advertencias y puntos de atención

¡La apertura de uno o varios productos puede causar graves daños personales! ¡El producto debe ser reparado exclusivamente por técnicos profesionales de Eminent!

Índice

1.0 Condiciones de la garantía 11
2.0 Introducción 11
2.1 Funciones y características 12
2.2 Contenido del paquete 12
3.0 Montar la cámara 12
4.0 Preguntas más frecuentes 13
5.0 Servicio de atención al cliente y soporte técnico 13

1.0 Condiciones de la garantía

La garantía de Eminent de cinco años se aplica a todos los productos de Eminent a menos que se indique lo contrario antes o durante el momento de la compra. Si ha adquirido un producto de Eminent de segunda mano, el período restante de la garantía se contará desde el momento en el que el primer propietario del producto lo adquiriera. La garantía de Eminent se aplica a todos los productos de Eminent y a las piezas indisolublemente conectadas al producto principal y/o montadas en éste. Los adaptadores de fuente de alimentación, las baterías, las antenas y el resto de productos no integrados en el producto principal o no conectados directamente a éste, y/o los productos de los que, sin duda razonable, se pueda asumir que el desgaste y rotura presentan un patrón diferente al del producto principal, no se encuentran cubiertos por la garantía de Eminent. Los productos quedan excluidos automáticamente de la garantía de Eminent si se usan de manera incorrecta e inapropiada, se exponen a influencias externas o son abiertos por entidades ajenas a Eminent.

2.0 Introducción

¡Enhorabuena por la adquisición de un producto Eminent de alta calidad! Este producto ha sido sometido a un exigente proceso de pruebas llevado a cabo por expertos técnicos pertenecientes a Eminent. Si experimenta algún problema con este producto, recuerde que le ampara la garantía de Eminent, de cinco años. Por favor, conserve este manual y el recibo de compra en un lugar seguro.

¡Registre este producto ahora en www.eminent-online.com y reciba las actualizaciones del mismo!

2.1 Funciones y características

La cámara EM6050 es una cámara de imitación para interiores y exteriores con un diseño de aspecto realista gracias al cable de alimentación y al LED de grabación. EM6050 tiene un práctico brazo giratorio con tuercas de mariposa para determinar el ángulo correcto. Por su aparente LED de grabación y cable de alimentación, la cámara parece una cámara de seguridad real. Por tanto, móntela en un lugar donde se vea claramente.

2.2 Contenido del paquete

El paquete debe contener los siguientes artículos:

- Cámara de imitación EM6050
- Juego de montaje que consta de 1 base de montaje, 2 tuercas de mariposa, 2 abrazaderas
- 3 tornillos para montar la cámara

3.0 Montar la cámara

La cámara EM6050 está diseñada para mantener alejadas de su propiedad a las personas no deseadas. Cuando descubra la cámara, la persona en cuestión se lo pensará dos veces antes de entrar en su propiedad. Siga estos pasos para montar la cámara adecuadamente para su uso.

1. Extraiga la cámara, su base y juego de montaje del paquete.
2. Utilice la base de montaje para pintar tres orificios en la posición en la que desee montar la cámara
3. Taladre 3 orificios y sujete la base de la cámara con 3 tornillos al techo o a la pared.
4. Para que el LED rojo funcione, es necesario insertar dos pilas AA dentro de la cámara. Desplace el visor solar a la parte posterior y abra el compartimento de las pilas. Inserte las pilas en este compartimento. (Las pilas no se incluyen).
5. El LED se iluminará cada 5 segundos.
6. Cierre el compartimento y vuelva a colocar el visor en su lugar.
7. Vuelva a montar la cámara en la base.
8. Ajuste la cámara con las tuercas de mariposa para que apunte al área que desee ‘vigilar’.
9. El ‘cable de alimentación’ se puede colocar en la pared o en el techo con lo que la cámara parece incluso más real.
10. La instalación se habrá completado.

4.0 Preguntas más frecuentes

P: No se suministran pilas ¿es así?
R: Correcto. No se suministran pilas con este producto.

5.0 Servicio de atención al cliente y soporte técnico

Este manual de usuario ha sido redactado por técnicos expertos de Eminent con sumo cuidado.
Si experimenta algún problema para instalar o utilizar el producto, introduzca la información solicitada en el formulario de solicitud de asistencia que encontrará en el sitio web www.eminent-online.com/support.

Declaración de Conformidad

Para asegurar su seguridad y conformidad del producto con las directivas y leyes creadas por la Comisión de la Comunidad Europea, puede obtener una copia del declaración de la conformidad referente a su producto enviando un e-mail a: info@eminent-online.com. Puedes enviar también una carta a:

Eminent Computer Supplies
Postbus 276
6160 AG GELEEN
Holanda

Indicar claramente ‘Declaración de Conformidad' y el código de artículo del cual quisieras obtener una copia del declaración de la conformidad.

EM6050 Dummy Camera

Attenzione

L’apertura del prodotto a scopo di riparazione è sconsigliata! La riparazione dei prodotti deve essere effettuata esclusivamente dallo staff Eminent!

Indice dei contenuti

1.0 Condizioni di garanzia 14
2.0 Introduzione.....14
2.1 Funzioni e specifiche 15
2.2 Contenuti della confezione.....15
3.0 Montare la videocamera 15
4.0 Domande frequenti 15
5.0 Servizio e supporto.....16

1.0 Condizioni di garanzia

La garanzia Eminent di 5 anni viene applicata a tutti i prodotti a meno che non diversamente disposto all’atto dell’acquisto. Se il prodotto viene acquistato di seconda mano il periodo di garanzia parte dal momento dell’acquisto del primo possessore. La garanzia Eminent viene applicata a tutti i prodotti Eminent e alle parti che lo compongono. Alimentatori, batterie, antenne e altri prodotti non integrati o connessi direttamente al prodotto e/o ai prodotti principali dei quali, senza dubbio ragionevole, possa essere assunto che hanno una funzione diversa da quello principale non sono coperti dalla garanzia Eminent. I prodotti Eminent non sono coperti da garanzia qualora vengano esposti ad utilizzo improprio o non corretto. La garanzia Eminent decade qualora i prodotti vengano aperti o ne venga tentata la riparazione da personale non autorizzato Eminent.

2.0 Introduzione

Congratulazioni per l’acquisto per uno dei prodotti ad alta qualità Eminent!
Questo prodotto è stato sottoposto a test aggiuntivi degli esperti Eminent.
Qualora vi fossero problemi di natura tecnica il prodotto Eminent è coperto da 5 anni di garanzia Eminent. Vi preghiamo di mantenere questo manuale e lo scontrino relativo all’acquisto in un luogo sicuro.

Registri ora il prodotto sul sito www.eminent-online.com e riceverà gli aggiornamenti sul prodotto!

2.1 Funzioni e specifiche

L'EM6050 è una videocamera finta (dummy) per utilizzo interno e esterno. Grazie al suo design realistico, al cavo di alimentazione e al Led lampeggiante costituisce un ottimo dissuasivo contro le rapine e i malviventi. Quindi bisogna posizionarlo in modo che sia facilmente riconoscibile. La EM6050 comprende anche un supporto comodo e funzionale per il fissaggio a muro o a soffitto.

2.2 Contenuti della confezione

Le seguenti parti devono essere comprese nella confezione:

- EM6050 Videocamera finta
- Kit di montaggio, consistente in 1x supporto, 2x dadi ad alette e 2x staffe
- 3x viti per montare la videocamera

3.0 Montare la videocamera

La EM6050 è disegnata per dissuadere dei malviventi dall'entrare in proprietà private. Seguite le istruzioni per montare la videocamera in modo corretto:

1. Prendete la videocamera, il kit di montaggio e le viti di fissaggio.
2. Utilizzate il supporto per disegnare i buchi da forare.
3. Forate 3 buchi e fissate il supporto della videocamera con le 3 viti.
4. Per far funzionare il Led è necessario inserire delle batterie (2xAA) nella videocamera. (le batterie non sono comprese)
5. Il Led lampeggerà ogni 5 secondi.
6. Chiudete il compartimento delle batterie.
7. Montate la videocamera sul supporto.
8. Regolate la videocamera usando i dadi per posizionarla nel punto che volete "osservare".
9. Il 'cavo di alimentazione' può essere posizionato nella parete o nel soffitto in modo che la videocamera appaia ancora più realistica.
10. L'installazione è ora completata.

4.0 Domande frequenti

V: Non sono comprese delle batterie, corretto?

A: Corretto. Le batterie non vengono fornite con questo prodotto.

5.0 Servizio e supporto

Questo manuale è stato scritto da esperti tecnici della Eminent. Se si riscontrano dei problemi nell'installazione o nell'utilizzo del prodotto, vi preghiamo di rinvolgervi al Supporto Eminent, compilando il modulo presente sul sito www.eminent-online.com/support.

E' possibile anche contattare il nostro helpdesk telefonico in italiano al numero +39 02 40042016. Il supporto telefonico è gratuito. La telefonata è a carico del chiamante ai costi standard della tariffa locale dell'operatore utilizzato.

Dichiarazione di Conformità

Per assicurarsi della sicurezza e della conformità del prodotto con le direttive e leggi create dalla commissione della comunità europea può ottenere una copia della dichiarazione di conformità del Suo prodotto inviando una mail a: info@eminent-online.com. Può contattarci anche via posta a:

Eminent Computer Supplies
Postbus 276
6160 AG GELEEN
The Netherlands

Si prega di indicare chiaramente 'Dichiarazione di Conformità' e il codice dell'articolo del quale vuole ottenere una copia della dichiarazione di conformità.

EM6050 – Kamera-Attrappe

Warnungen und wichtige Hinweise

Das Öffnen des Produktes/der Produkte kann zu schweren Verletzungen führen! Reparaturen des Produktes sollten ausschließlich von qualifizierten Eminent-Mitarbeitern ausgeführt werden!

Inhalt

1.0 Garantiebedingungen 17
2.0 Einleitung 17
2.1 Funktionen und Merkmale 18
2.2 Lieferumfang 18
3.0 Kamera montieren 18
4.0 Häufig gestellte Fragen 19
5.0 Kundendienst und Unterstützung 19

1.0 Garantiebedingungen

Die fünfjährige Eminent-Garantie gilt für sämtliche Eminent-Produkte, sofern nicht anders erwähnt oder nicht anders beim Kauf vereinbart. Beim Kauf eines gebrauchten Eminent-Produktes gilt die restliche Garantiezeit ab Zeitpunkt des Kaufes durch den Erstkäufer. Die Eminent-Garantie gilt für sämtliche Eminent-Produkte und -Teile, die unlösbar mit dem Hauptprodukt verbunden sind. Netzteile, Batterien/Akkus, Antennen und sämtliche sonstigen Produkte, die nicht in das Hauptprodukt integriert oder direkt damit verbunden sind sowie Produkte, deren Verschleiß zweifellos vom Verschleiß des Hauptproduktes abweicht, werden nicht durch die Eminent-Garantie abgedeckt. Die Eminent-Garantie gilt nicht, wenn Produkte falschem/unsachgemäßem Gebrauch oder externen Einflüssen ausgesetzt oder durch Personen/Institutionen geöffnet werden, die dazu nicht von Eminent autorisiert wurden.

2.0 Einleitung

Wir gratulieren Ihnen zum Kauf dieses hochwertigen Eminent-Produktes! Dieses Produkt wurde durch Eminents technische Experten eingehend geprüft. Sollte es dennoch einmal zu Problemen mit diesem Produkt kommen, genießen Sie eine fünfjährige Eminent-Garantie. Bitte bewahren Sie diese Anleitung und Ihren Kaufbeleg an einem sicheren Ort auf.

Registrieren Sie Ihr Produkt nun bei www.eminent-online.com und genießen Sie Aktualisierungen Ihres Produktes!

2.1 Funktionen und Merkmale

Die EM6050 ist eine Kamera-Attrappe für den Innen- und Außeneinsatz, die dank des simulierten Netzkabels und der Aufnahme-LED täuschend echt aussieht. Die EM6050 ist mit einem praktischen Schwenkarm mit Flügelmuttern ausgestattet, mit dem sich der gewünschte Winkel ganz leicht einstellen lässt. Durch die auffällige Aufnahme-LED und das Anschlusskabel sieht die Kamera wie eine echte Überwachungskamera aus. Bringen Sie die Kamera daher an einer Stelle an, an der sie gut gesehen wird.

2.2 Lieferumfang

The following parts need to be present in the packing:

- Kamera-Attrappe EM6050
- Montagesatz mit Halterung, 2 Flügelmuttern und 2 Klemmen
- 3 Schrauben zur Befestigung der Kamera

3.0 Kamera montieren

Die EM6050 soll unerwünschte Personengruppen von Ihrem Eigentum fernhalten. Wenn die Kamera entdeckt wird, werden sich bestimmte Leute zweimal überlegen, sich Ihrem Eigentum zu nähern. Mit den folgenden Schritten installieren Sie die Kamera richtig:

1. Nehmen Sie die Kamera, die Halterung und das restliche Montagematerial aus der Verpackung.
2. Zeichnen Sie mit Hilfe der Halterung drei Bohrungen an der Stelle an, an der Sie die Kamera anbringen möchten.
3. Bohren Sie drei Löcher, fixieren Sie die Kamerahalterung mit drei Schrauben an der Decke oder an der Wand.
4. Damit die rote LED aufleuchtet, müssen Sie zwei Batterien (Typ AA) in die Kamera einlegen. Schieben Sie die Sonnenblende nach hinten, öffnen Sie das Batteriefach. Hier legen Sie die Batterien ein. (Die Batterien werden nicht mitgeliefert.)
5. Die LED leuchtet alle 5 Sekunden auf.
6. Schließen Sie das Batteriefach, schieben Sie die Sonnenblende wieder nach vorne.
7. Bringen Sie die Kamera an der Halterung an.
8. Stellen Sie die Kamera mit den Flügelmuttern so ein, dass das Objektiv auf den Bereich zeigt, den Sie „beobachten“ möchten.
9. Verlegen Sie das „Netzkabel“ an der Wand oder an der Decke, damit die Kamera noch authentischer wirkt.
10. Die Installation ist damit abgeschlossen.

4.0 Häufig gestellte Fragen

V: Es wurden keine Batterien mitgeliefert; ist das so richtig?

A: Das ist so richtig. Da die Kamera mit preiswerten Standardbatterien arbeitet und mitgelieferte Batterien beim Kauf in den meisten Fällen fast immer so gut wie leer sind, haben wir auf die Beigabe von Batterien verzichtet.

5.0 Kundendienst und Unterstützung

Dieses Benutzerhandbuch wurde von Eminents technischen Experten sorgfältig geschrieben. Wenn Sie Probleme bei der Installation oder mit der Bedienung eines Produktes haben, einfach den Support-Vordruck ausfüllen unter: www.eminent-online.com/support.

Konformitätserklärung

Um Ihre Sicherheit und die Konformität des Produktes mit den Direktiven und Vorschriften der EU-Kommission sicherzustellen, können Sie eine Kopie der Konformitätserklärung für dieses Produkt anfordern, indem Sie eine E-Mail schreiben an: info@eminent-online.com. Oder schicken Sie einen Brief an:

Eminent Computer Supplies
P.O. Box 276
6160 AG Geleen
The Netherlands

Geben Sie deutlich „Declaration of Conformity" (Konformitätserklärung) und die Artikelnummer des Produktes an, für dass Sie eine Konformitätserklärung anfordern möchten.

EM6050 Valósághű biztonsági álkamera

Tartalomjegyzék

1.0 Bevezetés 20
1.1 Funkciók és jellemzők 20
1.2 A csomag tartalma 20
2.0 A kamera felszerelése 20
3.0 Gyakran feltett kérdések 21
4.0 Gyakran ismételt kérdések és egyéb információk 21
5.0 Szerviz és támogatás 21
6.0 Figyelmeztetések és felhívások 21
7.0 Jótállási feltételek 22
8.0 Megfelelőségi nyilatkozat 23

1.0 Bevezetés

Gratulálunk a minőségi Eminent termék megvásárlásához! A terméket az Eminent szakemberei alapos tesztelésnek vetették alá. Probléma esetén az Eminent öt év jótállást biztosít a termékre. Kérjük, hogy a kézikönyvet és a nyugtát őrizze meg, és tartsa biztonságos helyen.

Regisztrálja termékét a www.eminent-online.com oldalon! Ez lehetővé teszi a termékkel kapcsolatos frissítések fogadását.

1.1 Funkciók és jellemzők

Az EM6050 egy álkamera, külső és belső használatra. Rendkívül valósághű külsővel rendelkezik, köszönhetően a kábelnek és a LED fénynek. Az EM6050 egy kényelmes forgatható karral és szárnyas anyákkal rendelkezik, mellyel beállítható a megfelelő szög. A valósághű LED-nek és a kábelnek köszönhetően a kamera pontosan úgy néz ki, mint egy igazi biztonsági kamera. Ezért jól látható helyre szerelje fel a kamerát.

1.2 A csomag tartalma

A csomagnak a következőket kell tartalmaznia:

- EM6050 álkamera
- Szerelőkészlet, benne 1 állvány, 2 szárnyas anya, 2 szorító konzol
- 3 csavar a kamera felszereléséhez

2.0 A kamera felszerelése

A EM6050 álkamerát úgy tervezték, hogy távol tartsa az illetékteleneket az Ön tulajdonától. Amikor valaki észreveszi a kamerát, kétszer is meggondolja, hogy

behatoljon-e az ön tulajdonába. Kövesse a következő lépéseket a kamera felszerelésénél:

1. Vegye ki a kamerát, az állványt és a szerelőkészletet a csomagolásból.
2. A szerelőállvánnyal jelölje ki a 3 lyukat, ahova a kamerát fel szeretné szerelni.
3. Fúrja ki a 3 lyukat és rögzitse a kamerát 3 csavarral a plafonra, vagy a falra.
4. Ahhoz, hogy a vörös LED működjön, elemeket kell tennie a kamerába.(2xAA) Csúsztassa el a napellenző hátulját és nyissa ki az elemtartót. Itt lehet elhelyezni az elemeket.
5. Zárja be az elemtartót és csúsztassa vissza a napellenzőt.
6. Helyezze vissza a kamerát az állványra.
7. Állitsa be a kamerát a szárnyas csavarokkal abba az irányba, amelyet „ meg kíván figyelni”.
8. A kábelt helyezze el úgy, mintha a falból vagy a plafonból jönne ki, így még realisztikusabb lesz a látvány.
9. A felszerelés most kész.

3.0 Gyakran feltett kérdések

V: A csomagolásban nincsenek elemek?

A: Valóban, a csomagolás nem tartalmaz elemeket.

4.0 Gyakran ismételt kérdések és egyéb információk

A termékére vonatkozó, legújabb GYIK a termék támogatási oldalán található. Az Eminent rendszeresen frissíti ezt az információt, hogy naprakész lehessen. Látogassa meg a www.eminent-online.com bővebb információkért a termékével kapcsolatban.

5.0 Szerviz és támogatás

Ezt a használati utasítást az Eminent szakemberei írták.
Ha problémát tapasztal a termék telepítése vagy használata során, töltse ki a támogatási űrlapot a weboldalon. Ezt a használati utasítást az Eminent szakemberei írták. Ha problémát tapasztal a termék telepítése vagy használata során, töltse ki a támogatási űrlapot a weboldalon: www.eminent-online.com/support.

6.0 Figyelmeztetések és felhívások

Az Európai Parlament törvényei, irányelvei és jogszabályai értelmében bizonyos (vezeték nélküli) eszközök használata az Európai Unió bizonyos tagállamaiban korlátozások alá esik. Az ilyen eszközök használata az Európai Unió bizonyos

tagállamaiban tilos lehet. A korlátozásokat illetően érdeklődjön a területileg illetékes önkormányzatnál.

Mindig tartsa be a kézikönyv utasításait*, főleg az összeszerelést igénylő eszközök tekintetében.

Figyelem: Ez a legtöbb esetben elektronikus eszközökre is vonatkozik. A hibás/helytelen használat (súlyos) személyi sérüléshez vezethet!

A javítást csak az Eminent képzett szakemberei végezhetik. A garancia azonnal érvényét veszíti, ha a terméket saját maga próbálja megjavítani vagy azt rendeltetésellenes használják. A bővebb garanciafeltételeket megtekintheti weboldalunkon: www.eminent-online.com/warranty.

**Megjegyzés: Az Eminent használati utasításai a legnagyobb gonddal készültek. Ezzel együtt, a technológiai fejlesztéseknek köszönhetően előfordulhat, hogy a kinyomtatott használati utasítás nem a legújabb információkat tartalmazza. Ha bármi problémát tapasztal a nyomtatott használati utasítással, elsőként kérjük ellenőrizze a weboldalunkat, www.eminent-online.com, ahol megtalálhatja a legfrissebb használati utasítást*

Ezen kívül a gyakran feltett kérdések részben (FAQ Section) is találhat válaszokat, megoldásokat a problémákra. Kiemelten javasoljuk, hogy a termék honlapján ezt a részt is tanulmányozza át.

7.0 Jótállási feltételek

Az Eminent öt éves garanciája valamennyi Eminent termékre érvényes, a vásárlás előtt vagy alatt említett kivételekkel. Amennyiben használt Eminent terméket vásárolt, a garancia maradék időtartama a termék első vásárlója általi vásárlás időpontjától számítandó. Az Eminent garanciája valamennyi Eminent termékre, illetve a főtermékre nem bontható módon csatlakoztatott és/vagy szerelt alkatrészekre érvényes. Az Eminent garanciája nem érvényes a hálózati tápegységekre, akkumulátorokra, antennákra és egyéb termékekre, amelyek nincsenek egybeépítve a főtermékkel, vagy ahhoz közvetlenül csatlakoztatva, illetve azon termékekre, amelyekről minden kétséget kizáróan feltételezhető, hogy a főtermék normál elhasználódásától eltérő mértékű elhasználódást mutatnak. Az Eminent garanciája nem vonatkozik azon termékekre, amelyeket rendeltetés ellenesen használnak vagy külső befolyásnak tettek ki és/vagy az Eminent cégtől eltérő más személy nyitott ki.

8.0 Megfelelőségi nyilatkozat

Az Ön biztonsága, illetve a terméknek az Európai Bizottság által megalkotott irányelveknek és jogszabályoknak való megfelelése érdekében beszerezheti a termékére vonatkozó Megfelelőségi Nyilatkozatot, ha e-mail üzenetet küld az info@eminent-online.com címre. Ezt levélben is megteheti:

Eminent Computer Supplies
P.O. Box 276
6160 AG Geleen
The Netherlands
Tel. +31 46 436 21 56

Világosan tüntesse fel a „Declaration of Conformity” szöveget, és azon termék rendelési számát, amelyhez Megfelelőségi Nyilatkozatot szeretne kérni.
worden.

EMINENT

WWW.EMINENT-ONLINE.COM

Trademarks: all brand names are trademarks and/or registered trademarks of their respective holders.
The information contained in this document has been created with the utmost care. No legal rights can be derived from these contents. Eminent cannot be held responsible, nor liable for the information contained in this document.

CE

Eminent is a member of the Intronics Group